

Evaluation of the MISJ WELCOME PROGRAM NAIST 2018

Original design: Twelve/Thirteen 2.5 hour lessons + test

At NAIST: Seven 3-hour lessons + Achievement test

No. ~~1834029~~ Name: *Pouchard Damien* Date Dec. 25th, 2018
 Nationality: *France* Major: Age: *24*

Previous experience of Japanese language study yes none
 If YES, about hours/ days/ months/ years
 hiragana: read & write before/after 0% 20% 50% 80% 80% 100%
 katakana: read & write before/after 0% 20% 50% 80% 80% 100%

Period of the course: About two months

About e-learning program

Did you actually use correspondent e-Learning program? YES NO
 If YES, how did you use it? for preparation for reviewing
 when I could not attend the class
 how did you like it? useful effective enjoyable useless
 How far did you study the e-learning program?
 none up to L05 L06 L07 L08 L09 L10 Final

About the course

Did you learn how to read Hiragana? YES NO
 how to hand-write Hiragana? YES NO
 how to read Katakana? YES NO
 how to hand-write Katakana? YES NO

How many compositions did you write?

none one two more than two all five six?

How far did you study the MISJ WELCOME PROGRAM?

none up to L05 L06 L07 L08 L09 L10 Review

How much time did you spend on self-study between lessons with or without e-learning program?
 on average: *10* hours *00* minutes none

Program organization very good so-so good not good
 Teaching methods satisfied not satisfied
 Course load (■* It is apparently too heavy. By Iwasaki)
 Explanations simple & clear easy to understand & memorize
 too complicated too hard to understand & memorize
 Results I got much more than I expected.
 I got what deserves the time & effort I devoted.
 I got less than I expected in spite of all the time & effort I devoted
 Instructors very good so-so good not good
 Provided materials
 Review book very good so-so good not good
 Letters & Pronunciation very good so-so good not good
 Everyday Checking Cards very good so-so good not good

Achievements

can exchange greetings. W1 I can read any numbers. W0-W4
 I can introduce myself & my friends. W1
 I can find where things are. W2
 I can order things. W4 I can buy things. W4
 I can ask for help. W7 I can take a taxi. W7
 I can somehow communicate with people about:
 personal information such as names and occupations. W1
 my family. W3 personal belongings. W3
 everyday life W5 personal desires. W7
 trips. W5-10 likes & dislikes. W9
 I cannot communicate with people yet.

Do you think MISJ is:

- systematic?
- efficient?
- effective?
- enjoyable?

- YES NO ?
 YES NO
 YES NO
 YES NO

Donan

As a whole, do you think you can recommend MISJ to the beginners? YES NO

Do you think this course was useful to build a solid foundation of the Japanese language study? YES NO

Would you like to continue studying Japanese? YES NO

Would you like to continue studying Japanese with MISJ e-learning program? YES NO

The course could be two types. Which do you think more effective?

Like the one you took : Finish the whole program in seven 3-hour face-to-face lessons + achievement test

seven 3-hour face-to-face lessons up to lesson 6 + e-learning + new achievement test (W00 to W06) + self-study using e-learning (W07 to WR/NO)

*すみません。わたしたちは とうkyooから きます。ですから、no option for 1.5 hour lesson.

MISJの おしえかたは とても ユニーク(unique)です。

V(ますF)かた: the way to do ~ おしえる=teach

Please write a description of your impression regarding MISJ & its methodology.

I really liked the course but I think three hours a week was too intense. During the last hour it was hard to follow and I do not think I am the only one. A rhythm with two lessons of one hour and half per week would be more suitable in my opinion.

とても たのしかったです。みなさん、すばらしいさぶんを たくさん(many) ありがとうございます。

わたしの たからもの(treasure)です。

いわさき みきこ

Evaluation of the MISJ WELCOME PROGRAM NAIST 2018

Original design: Twelve/Thirteen 2.5 hour lessons + test

At NAIST: Seven 3-hour lessons + Achievement test

No. 7 Name: クティ エリナ Date Dec. 25th, 2018

Nationality: インドネシア Major: Information Science Age: 40

Previous experience of Japanese language study yes none

If YES, about 7.5 hours/ days/ months/ years

hiragana: read & write before/after 0% 20% 50% 80% 80% 100%

katakana: read & write before/after 0% 20% 50% 80% 80% 100%

Period of the course: **About two months**

About e-learning program

Did you actually use correspondent e-Learning program? YES NO

If YES, how did you use it? for preparation for reviewing

when I could not attend the class

how did you like it? useful effective enjoyable useless

How far did you study the e-learning program?

none up to L05 L06 L07 L08 L09 L10 Final

About the course

Did you learn how to read Hiragana? YES NO

how to hand-write Hiragana? YES NO

how to read Katakana? YES NO

how to hand-write Katakana? YES NO

How many compositions did you write?

none one two more than two all five

How far did you study the MISJ WELCOME PROGRAM?

none up to L05 L06 L07 L08 L09 L10 Review

How much time did you spend on self-study between lessons with or without e-learning program?

on average: 2 hours minutes none

Program organization very good so-so good not good

Teaching methods satisfied not satisfied

Course load **(■* It is apparently too heavy. By Iwasaki)**

Explanations simple & clear easy to understand & memorize
 too complicated too hard to understand & memorize

Results I got much more than I expected.

I got what deserves the time & effort I devoted.

I got less than I expected in spite of all the time & effort I devoted

Instructors very good so-so good not good

Provided materials

Review book very good so-so good not good

Letters & Pronunciation very good so-so good not good

Everyday Checking Cards very good so-so good not good

Achievements

I can exchange greetings. W1 I can read any numbers. W0-W4

I can introduce myself & my friends. W1

I can find where things are. W2

I can order things. W4 I can buy things. W4

I can ask for help. W7 I can take a taxi. W7

I can somehow communicate with people about:

personal information such as names and occupations. W1

my family. W3 personal belongings. W3

everyday life W5 personal desires. W7

trips. W5-10 likes & dislikes. W9

I cannot communicate with people yet.

Do you think MISJ is:

- systematic? YES NO
- efficient? YES NO
- effective? YES NO
- enjoyable? YES NO

As a whole, do you think you can recommend MISJ to the beginners? YES NO

Do you think this course was useful to build a solid foundation of the Japanese language study? YES NO

Would you like to continue studying Japanese? YES NO

Would you like to continue studying Japanese with MISJ e-learning program? YES NO

The course could be two types. Which do you think more effective?

Like the one you took : Finish the whole program in seven 3-hour face-to-face lessons + achievement test

seven 3-hour face-to-face lessons up to lesson 6 + e-learning + new achievement test (W00 to W06) + self-study using e-learning (W07 to WR/NO)

*すみません。わたしたちは とうkyooから きます。ですから、no option for 1.5 hour lesson.

MISJのおしえかたは とても ユニーク(unique)です。

V(ますF)かた:the way to do ~ おしえる=teach

Please write a description of your impression regarding MISJ & its methodology.

MISJのおしえかたは たのしいです。でも sometimes ~~is~~ ~~at~~ I feel 少し stressful when it is time to collect さくぶん. ~~It is~~ いわさき せんせい always uses the time in the class very effectively. Therefore, it is very ~~really~~ worthy to attend the class. I hope to join the class again next year.

とても たのしかったです。みなさん、すばらしいさくぶんを たくさん(many) ありがとうございました。

わたしの たからもの(treasure)です。

いわさき みきこ

Evaluation of the MISJ WELCOME PROGRAM NAIST 2018

Original design: Twelve/Thirteen 2.5 hour lessons + test

At NAIST: Seven 3-hour lessons + Achievement test

No. 4 Name: FRAUDEAU JULIEN Date Dec. 25th, 2018
 Nationality: FRENCH Major: Age: 23

Previous experience of Japanese language study yes none
 If YES, about hours/ days/ months/ years
 hiragana: read & write before/after 0% 20% 50% 80% 80% 100%
 katakana: read & write before/after 0% 20% 50% 80% 80% 100%

Period of the course: About two months

About e-learning program
 Did you actually use correspondent e-Learning program? YES NO
 If YES, how did you use it? for preparation for reviewing
 when I could not attend the class
 how did you like it? useful effective enjoyable useless
 How far did you study the e-learning program?
 none up to L05 L06 L07 L08 L09 L10 Final

About the course
 Did you learn how to read Hiragana? YES NO
 how to hand-write Hiragana? YES NO
 how to read Katakana? YES NO
 how to hand-write Katakana? YES NO

How many compositions did you write?
 none one two more than two all five

How far did you study the MISJ WELCOME PROGRAM?
 none up to L05 L06 L07 L08 L09 L10 Review

How much time did you spend on self-study between lessons with or without e-learning program?
 on average: 14 hours 0 minutes none

Program organization very good so-so good not good
 Teaching methods satisfied not satisfied
 Course load (* It is apparently too heavy. By Iwasaki)
 Explanations simple & clear easy to understand & memorize (Sonné was hard)
 too complicated too hard to understand & memorize

Results I got much more than I expected.
 I got what deserves the time & effort I devoted.
 I got less than I expected in spite of all the time & effort I devoted

Instructors very good so-so good not good

Provided materials
 Review book very good so-so good not good
 Letters & Pronunciation very good so-so good not good
 Everyday Checking Cards very good so-so good not good

Achievements
 I can exchange greetings. W1 I can read any numbers. W0-W4
 I can introduce myself & my friends. W1
 I can find where things are. W2
 I can order things. W4 I can buy things. W4
 I can ask for help. W7 I can take a taxi. W7
 I can somehow communicate with people about:
 personal information such as names and occupations. W1
 my family. W3 personal belongings. W3
 everyday life W5 personal desires. W7
 trips. W5-10 likes & dislikes. W9
 I cannot communicate with people yet.

Do you think MISJ is:

- systematic? YES NO
- efficient? YES NO
- effective? YES NO
- enjoyable? YES NO

As a whole, do you think you can recommend MISJ to the beginners? YES NO

Do you think this course was useful to build a solid foundation of the Japanese language study? YES NO

Would you like to continue studying Japanese? YES NO

Would you like to continue studying Japanese with MISJ e-learning program? YES NO

The course could be two types. Which do you think more effective?

Like the one you took : Finish the whole program in seven 3-hour face-to-face lessons + achievement test

seven 3-hour face-to-face lessons up to lesson 6 + e-learning + new achievement test (W00 to W06) + self-study using e-learning (W07 to WR/NO)

*すみません。わたしたちは とうkyooから きます。ですから、no option for 1.5 hour lesson.

MISJの おしえかたは とても ユニーク(unique)です。

V(ますF)かた:the way to do ~ おしえる=teach

Please write a description of your impression regarding MISJ & its methodology.

It was very interesting! Sometimes, it was very difficult because some points are different of my maternal language. The course is very intensive but we get very strong method to talk in Japanese. It was very nice and ~~is~~ am very happy to take this class. For me, it is important to talk Japanese to make ~~for~~ friends and being well-integrated!

ありがとうございました。^^

とても たのしかったです。みなさん、すばらしいさくぶんを たくさん(many) ありがとうございます。

わたしの たからもの(treasure)です。

いわさき みきこ

Evaluation of the MISJ WELCOME PROGRAM NAIST 2018

Original design: Twelve/Thirteen 2.5 hour lessons + test

At NAIST: Seven 3-hour lessons + Achievement test

No. 3 Name: YASMIN NABILAH BT MOHD FAUZE Date Dec. 25th, 2018

Nationality: MALAYSIA Major: BIOLOGICAL SCIENCE Age: 22

Previous experience of Japanese language study yes none

If YES, about _____ hours/ _____ days/ _____ months/ _____ years

hiragana: read & write before/after 0% 20% 50% 80% 80% 100%

katakana: read & write before/after 0% 20% 50% 80% 80% 100%

Period of the course: About two months

About e-learning program

Did you actually use correspondent e-Learning program? YES NO

If YES, how did you use it? for preparation for reviewing

when I could not attend the class

how did you like it? useful effective enjoyable useless

How far did you study the e-learning program?

none up to L05 L06 L07 L08 L09 L10 Final

About the course

Did you learn how to read Hiragana? YES NO

how to hand-write Hiragana? YES NO

how to read Katakana? YES NO

how to hand-write Katakana? YES NO

How many compositions did you write?

none one two more than two all five

How far did you study the MISJ WELCOME PROGRAM?

none up to L05 L06 L07 L08 L09 L10 Review

How much time did you spend on self-study between lessons with or without e-learning program?

on average: 8 hours _____ minutes none

Program organization very good so-so good not good

Teaching methods satisfied not satisfied

Course load (■* It is apparently too heavy. By Iwasaki)

Explanations simple & clear easy to understand & memorize

too complicated too hard to understand & memorize

Results I got much more than I expected.

I got what deserves the time & effort I devoted.

I got less than I expected in spite of all the time & effort I devoted

Instructors very good so-so good not good

Provided materials

Review book very good so-so good not good

Letters & Pronunciation very good so-so good not good

Everyday Checking Cards very good so-so good not good

Achievements

I can exchange greetings. W1 I can read any numbers. W0-W4

I can introduce myself & my friends. W1

I can find where things are. W2

I can order things. W4 I can buy things. W4

I can ask for help. W7 I can take a taxi. W7

I can somehow communicate with people about:

personal information such as names and occupations. W1

my family. W3 personal belongings. W3

everyday life W5 personal desires. W7

trips. W5-10 likes & dislikes. W9

I cannot communicate with people yet.

Evaluation of the MISJ WELCOME PROGRAM NAIST 2018

Original design: Twelve/Thirteen 2.5 hour lessons + test

At NAIST: Seven 3-hour lessons + Achievement test

No. 2 Name: Thonglek Kundjanasith Date Dec. 25th, 2018

Nationality: Thai Major: Information Science and Techn Age: 23

Previous experience of Japanese language study yes none

If YES, about hours/ days/ months/ years

hiragana: read & write before/after 0% 20% 50% 80% 80% 100%

katakana: read & write before/after 0% 20% 50% 80% 80% 100%

Period of the course: **About two months**

About e-learning program

Did you actually use correspondent e-Learning program? YES NO

If YES, how did you use it? for preparation for reviewing

when I could not attend the class

how did you like it? useful effective enjoyable useless

How far did you study the e-learning program?

none up to L05 L06 L07 L08 L09 L10 Final

About the course

Did you learn how to read Hiragana? YES NO

how to hand-write Hiragana? YES NO

how to read Katakana? YES NO

how to hand-write Katakana? YES NO

How many compositions did you write?

none one two more than two all five

How far did you study the MISJ WELCOME PROGRAM?

none up to L05 L06 L07 L08 L09 L10 Review

How much time did you spend on self-study between lessons with or without e-learning program?

on average: 10 hours minutes none

Program organization very good so-so good not good

Teaching methods satisfied not satisfied

Course load **(■* It is apparently too heavy. By Iwasaki)**

Explanations simple & clear easy to understand & memorize

too complicated too hard to understand & memorize

Results I got much more than I expected.

	<input type="checkbox"/> I got what deserves the time & effort I devoted.		
	<input type="checkbox"/> I got less than I expected in spite of all the time & effort I devoted		
Instructors	<input type="checkbox"/> very good	<input type="checkbox"/> so-so good	<input type="checkbox"/> not good
Provided materials			
Review book	<input type="checkbox"/> very good	<input type="checkbox"/> so-so good	<input type="checkbox"/> not good
Letters & Pronunciation	<input type="checkbox"/> very good	<input type="checkbox"/> so-so good	<input type="checkbox"/> not good
Everyday Checking Cards	<input type="checkbox"/> very good	<input type="checkbox"/> so-so good	<input type="checkbox"/> not good
Achievements	<input type="checkbox"/> I can exchange greetings. W1 <input type="checkbox"/> I can read any numbers. W0-W4 <input type="checkbox"/> I can introduce myself & my friends. W1 <input type="checkbox"/> I can find where things are. W2 <input type="checkbox"/> I can order things. W4 <input type="checkbox"/> I can buy things. W4 <input type="checkbox"/> I can ask for help. W7 <input type="checkbox"/> I can take a taxi. W7 I can somehow communicate with people about: <input type="checkbox"/> personal information such as names and occupations. W1 <input type="checkbox"/> my family. W3 <input type="checkbox"/> personal belongings. W3 <input type="checkbox"/> everyday life W5 <input type="checkbox"/> personal desires. W7 <input type="checkbox"/> trips. W5-10 <input type="checkbox"/> likes & dislikes. W9 <input type="checkbox"/> I cannot communicate with people yet.		

Do you think MISJ is:

- systematic? YES NO
- efficient? YES NO
- effective? YES NO
- enjoyable? YES NO

As a whole, do you think you can recommend MISJ to the beginners? YES NO

Do you think this course was useful to build a solid foundation of the Japanese language study?
 YES NO

Would you like to continue studying Japanese? YES NO

Would you like to continue studying Japanese with MISJ e-learning program?
 YES NO

The course could be two types. Which do you think more effective?

- Like the one you took : Finish the whole program in seven 3-hour face-to-face lessons + achievement test

-
- seven 3-hour face-to-face lessons up to lesson 6 + e-learning
+ new achievement test (W00 to W06) + self-study using e-learning (W07 to WR/NO)
-

*すみません。わたしたちは とうkyooから きます。ですから、no option for 1.5 hour lesson.

MISJの おしえかたは とても ユニーク(unique)です。

V(ますF)かた:the way to do ~ おしえる=teach

Please write a description of your impression regarding MISJ & its methodology.

I am very impress the MISJ Japanese course because it contains a lot of Japanese language content and then
this course methodology improve Japanese language step by step. Before leaving for Japan I had only taken
two years of Japanese, but nevertheless felt somewhat confident in my language level. I was comfortable speaking
in class, and did all right on tests. I had even spent my spare time during the summer learning new hiragana
and katakana, vocabulary, making flashcards, and toiling through the first few pages of a middle school-level
chapter book. It's been frustrating learning just how much crucial vocabulary. In Japanese, there are many
vague expressions, so I often had trouble understanding what exactly the other person was trying to convey.
Even today, I find it very difficult to distinguish between a person's public face and private face. Perhaps
there are merits and appealing aspects of the Japanese language that can be seen only from the perspective
of foreign people. Maybe the abundant vocabulary and expressive richness of the language are what Japanese
people should appreciate more and not take for granted. There is one more thing. If you live in Japan and study
Japanese, it is pointless to always hang out with friends from your country. You are surrounded by Japanese
native speakers, so it is wasteful to not create as many opportunities as possible to practice your conversational skills.

とても たのしかったです。みなさん、すばらしいさくぶんを たくさん(many) ありがとうございます。
わたしの たからもの(treasure)です。 いわさき みきこ
